

DIRECTOR ȘI PROPRIETAR:

Florica Ciura-Ștefănescu

REDACTOARE-ȘEFA:

Florica Ciura-Ștefănescu

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA:

Căminul Em. Ungureanu, colț cu  
Eugen de Savoia, Timișoara

Telefon: 39-36.

Telefon tipografie: 14-69.

6 pagini 3 lei



Apare la orele 12

„... Noi nu știm a urî —  
dar Dumnezeu știe a se  
îndura!”

ION ROATA

deputat fărăn în Divanul  
Ad. hoc, la 1857.

... „Nimic nu este în cuprinsul acestei Țări Românești, să  
fi iubit mai adânc și decât copiii născuți pe brazda ei; m'am  
îrtășit suflătește cu șesurile ei, întinse, cu nesfârșitele ei  
muri, cu apusurile de soare, cu pajistele-i umede de roua  
lor, cu pădurile adânci și câmpiile-i de grâu copt luminând  
sufletul”.

REGINA MARIA

## Cu prilejul Paștilor

Cuvântul Conducătorului Statului  
către Poporul Român

UCUREȘTI, 18. — D. gene-  
și Antonescu, Conducătorul Sta-  
tului, a adresat următoarea pro-  
clamație către popor, cu prilejul  
sărbătorii ale Paștilor:

Români,  
cele acestea sfinte, sunt zi-  
suferințelor Domnului  
neamul nostru este un neam  
lucios.

Și-a durat din cuvântul  
anului temelit de viață iar din  
înfața creștină și-a făcut isvor  
putere și mândrie.

Pe acela, el a putut de atâtea  
urce Golgota de suferință  
să primească răstigniri și u-  
na cu ochii țintă la Dumne-  
cu nebiruită nădejde în In-

rin această nesecată credin-  
m biruit, prin ea vom învin-

aceste vremuri de frământ-  
încercare, trebuie să ne deș-  
măm mintea și să ne unim su-  
le.

Și cum se aprinde, în biseri-  
domnului, făclie de făclie, lu-

mină de lumina, credința noștri-  
lor de denie din stratele sator-  
nice ale Patriei, să ne întindem  
brațele ca să aprindem lumina  
drepturilor și veșniciei româ-  
nești, toți laolaltă, Români, bă-  
trani și tineri, femei și copii, bo-  
gați și săraci, la fel, ca în biseri-  
ca Invierii.

V'o cer, din nou, cu toată do-  
goarea sufletului meu sbuciu-  
mat, cu tot gândul meu plin de  
grije.

V'o cer în numele fraților noștri  
răstigniți în amanturi în-  
străinate, în numele strămoșilor,  
a istoriei și al voevozilor, în nu-  
mele Regelui și al gliei noastre  
de veacuri.

Scuturați-vă sufletul de orice  
pavăză lăse, de orice spuză de  
ură.

Așa cum se scutură sufletul  
creștinului de păcat, în fața sfin-  
tei cuminecături, aruncați-vă  
din eugete toată neînțelegerea,  
toată desnădejdea și toată lăși-  
tatea.

Succesele germane  
în Macedonia  
sunt foarte mari

BERLIN, 19 (Rador). — Succe-  
sele obținute de forțele germane  
în Macedonia sunt — după ul-  
timele știri primite — mult mai  
mari decât se crezuse la început.

În luptele din nordul Greciei  
au fost complet decimate cinci  
divizii inamice.

Materialul de război capturat  
este considerabil.

Din sursă engleză se dă:

Generalul Grazzioli a fost  
făcut prizonier de englezi

CAIRO, 19. — Generalul italian  
Grazzioli a căzut prizonier în mâ-  
nile englezilor, în luptele din Abi-  
sinia. Fiind rănit a fost transportat  
la spital, în Adis-Abeba.

Dr. Von Papen  
s'a reîntors la Ankara

ISTANBUL, 19 (Rador). — D.  
Von Papen, ambasadorul Ger-  
maniei a sosit, nu de mult, la Is-  
tanbul, venind de la Ankara — și  
apoi și a continuat călătoria la  
Berlin, cu avionul.

Vineri, d. Von Papen s'a îna-  
poi la Ankara.

## Premierul Greciei a murit subit

ca și fostul prim-ministru Metaxas

ATENA, 19. — Aseară s'a  
întâlnit moartea subită a pre-

Corpulele germane  
lau găsit și pe  
d. Tintar Markovici

BERLIN, 19 (Rador). — În  
știrile politice din capitala  
germană, s'a declarat Vineri, că  
după capitularea armatei sârbe,  
au fost duse tratative cu șefii  
forțelor elemente ale acestei  
armate, împrăștiate și lipsite de  
înducere omogenă.

Și ministrul de externe al  
Germaniei, s'a mai declarat că a  
regăsit d. Tintar Markovici,  
fostul ministru de externe, după

ce fusese găsit și d. Sfetkovi-  
ci, fostul președinte al consiliului  
iugoslav. D. Markovici urmasa  
armata sârbă, în retragere.

Cu privire la generalul Simo-  
vici, din informațiile primite, la  
ministrul de externe al Reichu-  
lui, dela personalitățile militare  
sârbe, care au luat inițiativa ca-  
pitulării, se arată că primul mi-  
nistru al Statului Iugoslav pră-  
bușit, a fugit.

Jucerea guvernului grec, acum  
trei luni, în urma fostului pre-  
ședinte Metaxas, care a murit  
îot subit.

Vestea morții a produs mare  
surprindere și mâhnire.

Un bombardament formidabil  
asupra Berlinului

LONDRA, 19. — D. Churchill a  
făcut declarații asupra atacului for-  
midabil, executat recent, asupra  
Berlinului, de către aviația britani-  
că. D-sa a precizat: că, acest atac  
a fost cel mai puternic dintre toate,  
date până în prezent de aviația en-  
gleză.

D. Churchill a mai declarat: că  
atacul n'a fost o formă de repre-  
salii, ca răspuns la bombardarea,  
repetată, de către aviația germană,  
a Londrei, ci e întâlul din seria de  
atacuri ce vor urma până la sfâr-  
șitul războiului.

De astădată, a indicat d.

Churchil, aviația britanică a utiliza  
un tip nou de avioane americane,  
capabile să transporte o mare can-  
titate de bombe.

Tot pentru prima dată s'au între-  
buințat bombe de proporții și fabri-  
cate recentă.

## Gânduri de Inviere

Je suis le long désir de la Transilvanie  
Du farouche Ardeal qui brule immensément.

ELENA VACARESCU

De ce tot creștești 'nalți, mai 'nalți, voi, munți de foc,  
Ca un blestem spre cerul rupt din flăcări  
Și totuși, rămâneți mereu pe loc?

Din pumni v'am supt izvoarele și ura,  
Ca să mă 'nalț cu voi ca uraganul,  
Să-mi potolesc amarul și arsura.

Cu voi, stejari, uitați de mult, de vreme  
Simț cerul cum coboară sfânt, în mine  
Și mușchiul crud, cum cearcă să mă cheme.

Și iarba când sbucnește spre lumină,  
Minunile-mi îngenunchiază 'n suflet  
Și 'n gând, toți îngerii de Sus se 'nchină...

Vă simt în mine, aspre stânci și dure,  
Cum vă sfărmați, vă opintiți, năvalnic,  
Spre liniștile candelate, pure.

Și par'că nu un Dumnezeu trăiește  
Ci zei de zei svăcnesc în orice piatră —  
Și toți strămoșii cântă românește.

În noaptea asta, caldă, de 'nvie re,  
Ardealul crește 'n svonul de biserică —  
Ca o lumină smulsă din durere...

I-atât de românesc; aud cum plouă  
Din datini de tămâi infiorate,  
Nădejdele 'ntr'o rânduire nouă,

Mai limpede ca cerul și mai dreaptă;  
Când va 'nvia Cel sfânt pentru vecie,  
Să nu mai moară — aceia, nicio dată!

Florica Ciura-Ștefănescu

Dacă avioanele germane și italiene  
vor bombarda Atena și Cairo aviația  
engleză va bombarda Roma

LONDRA, 19. — În cursul serii  
de Vineri, s'a dat un comunicat pre-  
sei, prin care se declară în numele  
guvernului englez, că cazul când  
avioanele germane sau italiene vor  
bombarda Atena sau Cairo, aviația  
britanică va bombarda, la rândul  
său, orașul Roma.

S'au luat toate măsurile ca cetă-  
tea Vaticanului să nu fie atinsă.

Englezii anunță că au executat:

Un bombardament formidabil  
asupra Berlinului

LONDRA, 19. — D. Churchill a  
făcut declarații asupra atacului for-  
midabil, executat recent, asupra  
Berlinului, de către aviația britani-  
că. D-sa a precizat: că, acest atac  
a fost cel mai puternic dintre toate,  
date până în prezent de aviația en-  
gleză.

D. Churchill a mai declarat: că  
atacul n'a fost o formă de repre-  
salii, ca răspuns la bombardarea,  
repetată, de către aviația germană,  
a Londrei, ci e întâlul din seria de  
atacuri ce vor urma până la sfâr-  
șitul războiului.

De astădată, a indicat d.

Churchil, aviația britanică a utiliza  
un tip nou de avioane americane,  
capabile să transporte o mare can-  
titate de bombe.

Tot pentru prima dată s'au între-  
buințat bombe de proporții și fabri-  
cate recentă.

Nu este popor a cărui soartă tristă s'ar putea ase-măna cu a Românilor. Bisericele li s'au închis, noii născuți le-au rămas nebotezați, perechile căsătorite fără binecuvântare, iar morții neînmormântați...

BARTOLOMEU SZEMERE,

membri al guvernului revoluționar din timpul lui Kossuth.

Telegramme de felicitari cu preț redus

Cu ocazia sărbătorilor Paștelui, Direcțiunea Generală PTT reaminteste publicului că poate expedia telegramme de felicitări cu tarif redus.

Aceste telegramme sunt de două feluri:

1. — Telegramme de felicitări cu text fix.

Formulele telegrammelor cu text fix sunt afișate la dispoziția publicului la ghișeele telegrafice ale fiecărui oficiu, unde se pot cerceta și alege oricare din formule.

Taxele telegrammelor cu text fix sunt de 12, 14, 16 sau 19 lei, în raport de distanța până la destinație, în acestea fiind incluse absolut toate taxele.

Pe telegrammele cu text fix se inscrie numai adresa destinatarului, numărul formulei de felicitare aleasă și semnătura, care nu poate depăși 3 cuvinte.

2. — Telegramme cu text liber.

În telegrammele cu text liber, pu-

blicul are facultatea de a inscrie orice text dorește, însă numai cu caracter de felicitare plătiind o taxă mai redusă față de telegrammele obișnuite.

Ambele feluri de telegramme, se pot cere să fie înmăunate destinatarului pe formulare de lux, în care caz se plătește în plus o taxă suplimentară de 15 lei.

PRECTURA JUDEȚULUI TIMIȘ-TORONTAL

COMUNICAT

S'a constatat că multe din persoanele cari au făcut cereri de repatriere din Basarabia și Bucovina de Nord, nu au depus încă la Ministerul de Interne, declarația de rudenie cu cel cărui i s'a cerut repatrierea.

Se aduce la cunoștința celor interesați, să depună cât mai neîntârziat, prin poștă, sau direct,

P. S. S. episcopul Vasile Lăzărescu a slujit Prohodul înmormântării la catedrala ort. rom. din Fabrică

Prohodul Domnului Isus Hristos, de la catedrala română-ortodoxă din cartierul Fabrică a fost slujit de P. S. S. episcopul dr. Vasile Lăzărescu, înconjurat de un sobor de preoți, din care au făcut parte: pâr. maior Stroca, pâr. dr. Patrichie Ţiuera, pâr. Traian Golumba, pâr. Me-

lantie Șora și diaconii Aurel Mihailovici și Const. Comășlea. La Mormântul Domnului a fost adus drapelul Reg. 5 Vânători, iar răspunsurile au fost date de corul „Speranța”, condus de d. Caius Sevićiu.

În numeroasa asistență am remarcat prezența dlor: general

Corneliu Drăgălina, comandantul Corpului de Armată; colonel Davidescu, șef de stat major; colonel Al. Nasta, prefectul județului; Eugen Pop, primarul șef al municipiului; colonel Nicolăescu președintele Tribunalului Militar; colonel Marinescu; colonel Gheorghide, locot. colonel Stanciu, locot. col. Butănescu, subșef de stat major; locot. colonel Petruce, locot. colonel Nețeru, maior Jipa, maior magistrat Nicolău, maior Const. Micu, Chestierul Poliției maior Doiga, maior Zaharia, insp. general Ion Caramiru, dr. Mihail Gropșianu, dr. Ilie Gropșianu, dr. Dimitrie Nistor, D. I. Ionescu, decanul Facultății de Științe; Popișteanu, procuror general; Munteanu prim-procuror; insp. Ilie Ilincea, insp. Ionescu, dela dir. P. T. T.; Ion Teodorovici, directorul Băncii „Victoria”; Tăbăran, dirigintele Soc. de telefoane; maior E-pure, dela Subcentrul P. P. al județului; maior Coculeanu, maior Boulescu, dr. Gheorghe Oprea, ajutor de primar; dr. Botiș și dr. Olariu, Consilier la Curtea locală administrativă; dr. Al. Morariu, notar public; dr. Ioan Doboșan, dr. Gherasim Belciu, căp. Culpan, căpitan Tabacu, căpitan Ciocărlie, căp. dr. Aurel Drăghiciu, secretarul Chesturii și comisarii: dr. Const. Ciorogariu, dr. Rozvan, dr. Sasu, Teodor Guțu, Glăjaru, Ion Tătaru, ing. Cornel Maniu, inv. dir. N. Ioanovici, inv. Teodor Balos și numeroși alții, ofițeri, magistrați, avocați, profesori, învățători ale căror nume ne scapă, precum și un mare număr de doamne și domnișoare.

Timișoara, la 18 Aprilie 1941. Prefect: Col. Alexandru Nasta

Spectacole TEATRUL NAȚIONAL

Duminică, 20 Aprilie ora 20 și 30, precis: IN VITRINA.

Luni, 21 Aprilie 1941, la ora 20 și 30, precis, matineu: ANIILE BĂTRÂNEI și „S. A. NA”.

Marti, 23 Aprilie 1941, la ora 20 și 30, precis: „NAȚ. FA. ANIILE DIVORTULUI”.

Miercuri, 23 Aprilie 1941, la orele 15, precis, matineu: URI SFĂRAMATE.

Joi, 24 Aprilie 1941, la ora 0 și 30 minute, precis: ANIILE DLUI PREFECT.

OPERA ROMÂNĂ

Duminică, 20 Aprilie, la orele 15, precis, matineu: FAUST.

Luni, 21 Aprilie 1941, la orele 20 și 30, precis: ACUL.

Marti, 22 Aprilie 1941, la orele 15, precis: BĂRBIE DIN SEVILLA.

Miercuri, 23 Aprilie 1941, la orele 20 și 30, precis: MĂȘCĂ BUTTERFLY.

CINEMATOGRAFIA

Capitol: „Opereta”. Apollo: „Răscoala muntelui Thalia: Cântărețul porumbelului.”

Cețiși și răspând

„ECOU” ziar de curaj românesc

MICA PUBLICITATE

Apare în fiecare zi. Minimum 10 cuvinte

Anunțurile în chenar, prețul dublu, iar cele cu clișeu tarif special. Orice anunț cerut să apară în altă rubrică decât cea respectivă, se taxează dublu.

Anunțurile pentru rubricile „CEReri DE SERVICIU” (Menzere) nu se pot publica cu adresa exactă ci numai adresate Post Restante sau la Ziar.

ATELIER și MAGAZIN de obiecte bisericești, Icoane, candele, cruci, potire. Mare asortiment de vestimente preoțești. str. Carol 44, București. Se expediază comenzi în provincie.

TITRAT, studii Comerciale, etnic român, serios. Caut post corespunzător sau preluare de firmă comercială. Oferte la ziar sub „Duncan”.

LANGĂ VAMA BUZIAȘ două jugăre de pământ cu plantație de 300 pomi fructiferi, 1000 viță de vie, locuință cu 4 camere și dependințe, un grajd pentru 20 de vite de vânzare. A se adresa la domnul colonel Mihăilescu, Circ. I, str. Mocioni No. 4.

CASA DE VÂNZARE la colț de stradă — cartierul Fabrică — aproape centru și tramvai, în str. Cronicar Neculcea, Nr. 22, o casă compusă din 6 locuințe, pe prețul de 650.000 lei. A se adresa în fundul curții.

ORICINE poate fabrica acasă, fără instalații sau cunoștințe speciale, săpunuri, cremă ghețe, lacuri, parfumerii, șampanii, dregerea, desotoțirea, aromarea vinurilor, diverse articole casnice, etc. Broșura 156 rețete făcute chimiști-experti lei 185. Ramburs lei 210. Georgescu, Bulev. Elisabeta 12, București. Intrarea cinematografului Regal.

LOCALURI DE PRAVALIE:

Vând sau închiriez avantajos, în Băile Buziaș, cu întreg inventarul, localul de restaurant, cârciumă sală mare de mese, grădina de vară, pivniță pentru băuturi, 7 camere, vechi, vad comercial și poziție admirabilă.

RELAU FOND DE COMERT sau local pentru prăvălie: Stofe, pânzeturi sau blănărie, în Cetate sau Josefîn. Bani numerar.

CUMPARĂM în orice cartier, case mici și mari, în mod urgent.

VAND AVANTAJOS 300—350 metri lemne, fag și frasin.

VAND ÎN HOTARUL TIMIȘOAREI și ÎN HOTARUL COMUNEI MOȘNIȚA cu prețuri convenabile, pământuri, arabii și vie, dela 10 până la 150 jugăre.

CAUT CASE MARI ÎN TERITORELE CEDATE pentru schimb cu pământ.

DE VÂNZARE dormitoare moderne se pot vedea în fiecare zi str. Dacilor 11 II.

Aparate ptr. laboratoare INSTRUMENTE ȘI USTENSILE PENTRU: Laboratoare, Chimie, Cabinete medicale, Farmacii, Spitale, Dispensare, Clinici, Sanatoriul, etc. etc. „Centrala Laboratoarelor” București, Str. Blănari No. 14, etajul I Telefon 4-13-66 En-gros — En detail Cereți Oferte

AGENȚIA GENERALĂ DE CO-

MERT „BUNA-VESTIRE” Timișoara II. Str. 3 August No. 25 Birou de copiat acte. — (vis-a-vis de Piața Coronini)

PRIMIM ȘI PUBLICĂM, în mod gratuit locințele de închiriat, goale și mobilate, în orice cartier, și mijlocim închirierile, prompt, avantajos și cu încredere deplină.

PUBLICĂM în condițiuni avantajoase, atât în ziarale din Timișoara sau alte localități, cum și în cele din București sau din străinătate, în Monitorul Oficial sau în Buletinul Justiției, tot felul de anunțuri, citații, reclame și publicațiuni, îndeplinind noi toate formalitățile cerute după caz.

INCHIRIEZ IMEDIAT, avantajos, în Piață, local pentru măcelărie sau orice alt comerț, în afară de coloniale.

ANGAJEZ fată la toate, pentru 2 persoane, Str. Scipio, 2, apartament Nr. 1 (Intre Bulevardul Loga și Carmen Sylva)

DE VÂNZARE o casă familiară cu 3 camere, verandă, bucătărie, cămară și curte, de curând construită pe un teren de 190 stj. patrați, în str. Irlanda Nr. 30. Amatorii se vor adresa la d-na Maria Miesk, Timișoara I, str. Mercy 7.

DOAMNELE care voiesc coafuri moderne, de Paști, să poartă la Frizeria Ion Dehelean, Bdul Regina Maria Nr. 3.

„Câte sate românești atâția Horia sunt în Ardeal și nu-i va putea liniști niciun fel de regulament urborial...”  
(Constatarea magnaților în raportul lor către împărat).

**Cantitățile de zahăr netaxat care se pot pune în consumație**

În normele generale de control al ministerului de finanțe s'a prezis, că din depozitele de zahăr netaxat nu se pot pune în consumație decât cantități minime de câte 1.000 kg. zahăr.

Față de măsura luată de către ministerul economiei naționale pentru distribuția rațională a acestui aliment, ministerul de finanțe a făcut cunoscut administrațiilor financiare că, s'a aprobat să se taxeze și să se pună în consumație din depozitele de zahăr netaxat, cantități minime de 500 kg. zahăr.

S'a dat dispozițiuni în acest sens tuturor organelor de control dela depozitele din țară.

**INFORMAȚIUNI**

**ABONAMENTE:** Pe un an — 800 lei; pe șase luni — 400 lei; pe trei luni — 200 lei; pentru instituții de Stat și întreprinderi particulare — 2000 lei.

La liceul „Piarist”, din Timișoara elevii de cl. VII—VIII, vor începe cursurile în ziua de Marți, 22 Aprilie, iar elevii cl. I—VI, în ziua de Luni, 28 Aprilie a. c. Direcțiunea.

Numărul următor al „Ecouului” va apărea — din pricina sărbătorilor Paștilor și a interdicției repausului duminical — Marți, 22 Aprilie, a c. la orele 12.

**TEATRUL NAȚIONAL** din Timișoara, Luni, 21 Aprilie 1941 (a doua zi de repaus), în matineu, începutul la orele 15, precis: „MEDALIILE BĂTRĂNEL” și „STRIANA”.

V'am dat, adică v.o. repetăm, spectacole — această șiră de spectacole merită evenimentul, stăruim asupra lui.

Spectacolul de Luni, 21 Aprilie 1941, dela orele 15, e unul din regalele „Teatrului Național” din Timișoara jucat, excelent.

Nu ne-am permis — nici în spectacolele de teatru și mai cu seamă în această manifestare nu-

țională — vreodată, să exagerăm, în laude. Dimpotrivă, am fost, de multe ori, prea exigenți: pretinzând, interpretelor să dea rolului și jocului, fiecare, în scenă, toate aptitudinile, la maximum, cu care au fost dăruiți de Dumnezeu.

De-astădată, înainte de-a ne apăra critica — amânată din lipsă de vreme de-a a o așterne pe hârtie. AȘA CUM MERITA INTERPRETAREA — îndrăznim pe toți Români, iubitori de artă pentru frumosul artei, să meargă să vadă, să se verifice: cât de perfect reușit se joacă cele două piese, de către întreg ansamblul, dar în care excelează, în rolurile prime, doamnele: NUNUȚA HODOȘ (în „Medaliile Bătrânel”) și SILI MUNTEANU (în „Striana”); piese, puse în scenă, cu deosebire sărăcuțică și pricepere de oameni cu însușiri alese în arta dramatică, de către doamnele: VINTILĂ RADULESCU și I. OLTEANU.

Prin decizia ministerului agriculturii și domeniilor din 11 Aprilie 1941, d. avocat Valeriu Clorogariu, din Oravița, a fost delegat a îndeplini, în mod onorific, atribuțiunile de inspector de vânatoare și pescuit al județului Caraș, în locul d-ului Al. Augustin.

**Aplicarea taxei de 0.50 la sută asupra acțiunilor**

Monitorul Oficial de Joi 17 Aprilie 1941, publică următoarea decizie a comisiei centrale a timbrului: taxa de 0,50% perceptibilă conform art. 15, § 16, din legea timbrului asupra acțiunilor de orice fel a actelor anonime, fiind instituită de legiuitor anual, pentru toate

aceste acțiuni, indiferent de momentul emiterii lor, urmează să se aplică atât asupra acțiunilor care se găsesc deja emise la începutul anului financiar, cât și asupra celor care vor fi fost emise în cursul anului financiar.

**GRAND HOTEL LAFAYETTE**  
București, Calea Victoriei 11  
Cel mai bun și confortabil Hotel al Capitalei  
Prețuri moderate

**Cum a sosit și cum ne-a găsit Paștile din anul 1941**

Cele două cuvinte simbolice „Pace Vouă”, nu se potrivesc astăzi, dar au un înțeles mai adânc ca oricând

Iată, trăim a doua primăvară însângărată, al doilea Paști, care vine fără bucurii, mai trist ca toate celelalte, al doilea Paști de când a izbucnit actualul războiu.

Ce e drept, noi n'am luat parte, efectivă, la războiul acesta, care s'a extins și se desfășoară pe 3 continente, dar n'am fost și nu suntem departe de el, și, mai ales, n'am fost și nu suntem încă cruțați de urmările sale nefaste. Le-am trăit și le trăim din plin.

Căci, numai în urma deslănțuirii acestui războiu, granițele sfinte ale țării noastre au fost crunt cizuite.

Am pierdut Basarabia și o parte din Bucovina; am pierdut o jumătate din Ardeal și Cadrilaterul, — o treime din teritoriul țării. Câteva milioane de Români, au rămas în teritoriile ce ni s'a impus să le cedăm. Toți aceștia îndură, astăzi, jugul străin.

Dar războiul acesta a mai avut și are încă alte urmări, poate de mai puțină importanță — trecătoare — dar dureros simțite.

Recolta slabă, pe care am avut-o anul trecut — și războiul — au redus posibilitățile de câștig ale populației și ne-au adus o serie de lipsură, cu cari, de bine de rău, a trebuit să ne împăcăm.

Ni s'au cerut apoi sacrificii multe și le-au acceptat, stolci, pe toate, convingși că tot ceace facem, este pentru binele Patriei și pentru viitorul mai bun al Națiunii Române.

La cele de mai sus, am putea să mai adăugăm un cutremur dezastruos și o revoluție lipsită în totul de sens.

În anul 1940, România a suferit mult, a fost crucificată ca și Fiul dulgherului din Nazaret, ispășind ca și El greșelile altora.

Dar după atâtea suferințe, nu se poate să nu vină și izbăvirea. Noi o așteptăm cu încredere.

**PĂȘTILE. ALTĂDATA ȘI ACUM**

Altădată — și nu tocmai de mult — în casa îmbelșugată a creștinului, Paștile erau așteptate cu multă bucurie. Și omul cel mai sărac avea de toate. De pe masa lui, nu lipsea nimic, nu lipsea mai ales mielul, cozonacul, vinul și tradiționalele ouă roșii. Pentru copii, ca — pentru oamenii mari, Paștile erau ce-a mai mare sărbătoare creștinească. Căci ele simbolizează, nu numai Învierea Domnului, ci și învierea întregii Naturi — biruința vieții asupra morții.

Deaceia, în așteptarea Sfințelor Paști, fiecare creștin se îmbrăca din cap până în picioare cu haine nouă, toți se primeneau, așa cum face primăvara la fiecare început de an. În largă fire și în sufletul creștinilor, era numai sărbătoare. Aceasta la sate ca și la orașe.

Anul acesta, primăvara a venit însângărată și Paștile coplesit de tristețe. Cuvintele „Pace Vouă”, pe care le-a rostit Mântuitorul apostolilor Săi, și pe care le rosteam și noi la fiecare sărbă-

torire a Învierii, au parcă o rezonanță falsă, dureroasă, dar și un înțeles mai adânc ca oricând.

La noi s'a mai bătut toaca și se trag clopotele în dimineața Învierii, dar în alte părți bate tunul, răpăie mitraliera și oamenii cad, însângerați, ca spiciele de grâu în urma secerii. Din înălțimea cerului, în loc să coboare Duhul Sfânt, se reped pasările de oțel cu moartea în pliscu-și asurzător.

**CUM NE-A GĂSIT PĂȘTILE**

Dar cum am spus mai sus, noi nam luat parte activă la războiul acesta, suferim însă din plin urmările lui.

Căștigurile ni s'au redus și traiul s'a scumpit până la absurd. Aceasta din cauza lipsei de materii prime, din cauză că alimentele ni s'au împuținat, dar și din cauza speculei, pe care nimeni și nimic n'a putut-o infrânge.

În zilele din preajma Sfințelor sărbători, ca să ne documentăm, am vizitat câteva magazine și-am fost în câteva dimineți la piață.

Câtă deosebire între „eri și azi”!

Altă dată, în preajma sărbătorilor, magazinele erau asaltate de public. Fiecare se grăbea să se îmbrace pe sine și familie. Negustorii abia mai pridideau să-și servească clienții.

Anul acesta, foarte puțini oameni au deschis ușile prăvăliilor cu mărfuri textile și încălțăminte.

Explicație: lefurile au rămas aceeași de acum 2-3 ani, în vreme ce, mărfurile și alimentele și-au triplat și împătrit prețurile. Un costum de haine care în urmă cu 2 ani costa 4—5.000 lei, astăzi nu-l faci cu 9—10.000 lei. O pereche de ghețe care costa 600 lei, se vinde acum cu 2400 lei — și nici nu se găsește. Mărfurile standartizate pe care legea le impune negustorilor să le aibă, sunt și nu sunt. Sunt în vitrină și nu sunt în magazin.

Un om, tată de 3 copii, ne spune că a cumpărat 3 perechi de ghețe

pentru micuți și a dat pe ele 3500 lei, exact leafa lui pe o lună. Pentru el și soție, n'a mai cumpărat nimic.

În piață: cartofii au ajuns la 8 și 10 lei, kgr., ceapa, e 50 lei kgr.; untul, 240; carnea de porc, s'a vândut cu 100—120 kgr.; cea de miel, cu 90—100; pereche de găini, cu 4—500 lei; iar nucile, cu 300 lei kgr. Mielul viu 68 lei kgr. Asta înseamnă 6—800 lei un miel, pe care o familie de 4 persoane îl mănâncă în 2—3 zile. Făina, s'a dat voie, fiecărei familii, să cumpere câte 5 kgr., cu 31 lei kgr. Nu mai vorbim de stafide, apoi de cafea, care a ajuns la 1200 lei kgr. În ce privește ouăle, acestea s'au vândut cu 4—5 lei bucata.

În fața acestor prețuri, populația a trebuit să se dea înapoi, speriată. Oamenii au renunțat la îmbrăcăminte nouă, la miel, la cozonac și chiar la creștinștile ouă roșii.

Am auzit pe o femeie spunând: „Am 5 copii. Am cumpărat 10 ouă, să le roșesc, ca să știe și ei că sunt Paștile”...

**„PACE VOUĂ”**

Iată cum au venit și cum ne-au găsit Paștile din anul 1941. Coplesite de tristețe și fără să ne mai aducă în casă, bucuria și fericirea, ca altă dată.

Sunt Paștile din epoca războiului acesta, care a făcut să engrațăm mult sânge și pe oamenii să îndure multe suferințe.

Pentru ce toate acestea? — se întreabă fiecare. Răspunsul însă întârzie. Și va mai întârzia multă vreme, așa cum omenirea întreașă va întârzia să înțeleagă pe deplin, care s'a lăsat hulit, hătut și răstignit, pentruca să învie a treia zi după scripturi și, călcând cu moartea peste moarte, să apară în fața apostolilor săi și să le grăiască: „Pace Vouă”.

Când vom înțelege, oare, tăcut acestor două cuvinte, spuse de Acela care a suferit pentru noi toți, dar mai ales când le vom da ascultare?

TEODOR BALOS

**LA PREDEAL**  
PENSIUNEA DE LUX  
**»GRIZZLY«**  
oferă - la poziție splendidă - camere cu tot confortul modern: apă caldă, calorifer etc. — Bucătărie aleasă. — Pensiunea e deschisă tot anul.  
Telefon: 114.

**CROITORIA TINERIMII ELEGANTE**  
**IOAN COSMA**  
Confeționează costume elegante pentru Domni și Doamne. Depozit de stofe, ținuturi, etc.  
TIMIȘOARA I, B-DUL REGELE FERDINAND No. 3. ÎN PALATUL CAMEREI DE COMERȚ LANGA CINEMA THALIA

# INFĂŢIŞĂRI — COMPARAŢIE — ŞI CRITICĂ

„Srisoare către bătrâni, de Alexandru Constant din revista »VESTITORII«  
»Maidan«, capitol din cartea nouă scoasă de inginerul Virgil Biră  
„Crucile de piatră depe Valea Caraşului“

**Numărul 1 din Anul II (serie nouă) al revistei »VESTITORII«, din 15 Aprilie, a. c. t., reapărută sub direcţiunea dlu Alexandru Constant, fost ministru al Propagandei, sub guvernul trecut, are editoriaul: „Srisoare către bătrâni“ ce-l reproducem în întregime:**

După evenimentele, cari au în sângerat începutul acestui an şi au marcat, într'adevăr, punctul culminant al unei adânci crize româneşti, s'a pornit spontan prin presa şi toate celelalte mijloace de publicitate o acţiune de clarificare, insuficient organizată, e drept, totuşi plină de interes. Această acţiune a căpătat pe alocuri caracterul unei ofensive a bătrânilor, care — o măturisim cu durere — n'a fost lipsită de patimă şi uneori de ură. S'a născut astfel în mulţi dintre noi sentimentul unei neîndreptăţiiri şi o solidaritate tacită de vârstă. Deaceia îmi ngădui să exprim cu toată sinceritatea, „sine ira et studio“, gândurile şi frământările noastre. Imi îngădui această convins fiind că cei cari ne pot fi părinţi şi cari sunt de acelaş sânge cu noi doresc cu aceiaş sinceritate limpezirea problemei tineretului şi cu ea a unui important aspect al crizei româneşti.

Am urmărit, cu toată atenţia curvenită cuvântului dv., răspunsurile date la ancheta întreprinsă de ziarul „Curentul“; am văzut, cu stângere de inimă, şi alte manifestaţii izolate, în cari se polemizează juvenil cu tineretul. Şi am făcut o primă constatare deprimantă: dv. nu sunteţi de acord! Nu sunteţi de acord pe planul ideilor: nu sunteţi de acord pe planul practic.

Unii dintre dv. cred că ideea de generaţie este o aberaţie şi un pericol; alţii afirmă dimpotrivă că generaţiile sunt realităţi ireductibile, atât din punct de vedere biologic, cât şi spiritual. Apoi, există diferenţe mari în ceea ce priveşte identificarea cauzelor şi propunerea soluţiilor în problema tineretului. Credeţi dv. toţi că „împărţirea şi crearea de compartimente izolate şi despărţite unele de altele, denumite generaţiuni, în viaţa unei societăţi, e un non-sens şi o aberaţie“, sau dimpotrivă că „diferenţele dintre generaţii sunt diferenţe de structură psihice, structuri în parte nereductibile unele la altele“?

Sunt două opinii contradictorii, cari vă aparţin.

Voii dv. „încadrarea tineretului în pasta omogenă a societăţii româneşti“, sau recunoaşterea că „societatea umană nu este o pastă omogenă“ şi că „nu se poate nega dreptul tinerilor de a judeca altfel decât cei bătrâni“.

Vedeţi dv. cauza crizei în aceea că „tinerii au fost duşi de amândouă subsuorile în altă parte (decât spre Mântuitoru)“ la cercetăşii, la străjerii, la premlitării, la fel de fel de gărzi şi paragărzi şi la tot felul de sporturi“, sau că „familia şi scoala au preacătuit suflata inflamabilă gata să se aprindă la cea dintâi

scânteie“, sau că dimpotrivă „scoala şi profesorii şi-au făcut datoria cu sfinteşte“ şi că „elementele tinere au fost adultate într'un scop exclusiv politic“?

Şi sunteţi toţi de acord că soluţia crizei este posibilă „exclusiv prin şcoală şi familie“, sau „numai prin educaţia religioasă“, sau dimpotrivă „prin o reconciliere şi o întâlnire pe un plan comun al generaţiilor“, sau prin revenirea la tradiţia românească, fără împrumuturi făcute la experienţele străine?

Vedeţi câtă varietate şi câtă contradicţie asupra unei probleme capitale, pe care dumneavoastră o ridicăţi cu scopul de a o rezolva? Ce să credem noi cei tineri, ce să crează „cobaii“, ce să întrebăm în expresia unui reprezentant al dv.?

Răspunderea, o recunoaşteţi-leal, vă revine. Aţi tras cel puțin consecinţele?

Noi am suferit mult pentru credinţele noastre ca şi pentru greşelile proprii şi străine. Şi îndurăm chiar astăzi pentru exagerările noastre şi ale dv.

Dacă urmăriţi, într'adevăr, rezolvarea crizei tineretului, a crizei româneşti şi a idealului naţional, dacă sunteţi animaţi de aceste înalte năzuinţi — şi noi nu ne îndoim că da — vă rugăm să auziţi şi glasul nostru.

Există generaţii! Există conflicte între generaţii! Aşa cum pot exista şi colaborări fecunde integrate în curentul istoric al eforturilor creatoare.

În România de după războiu s'au conturat trei generaţii: generaţia celor maturi în ajunul războiului, generaţia celor cari au făcut cu avântul tinereţii războiului şi generaţia noastră. Fiecare a dispus de dinamica ei, fiecare a avut un ideal, care i-a mobilizat energiile şi potenţialul

## LA CINEMA

### T. H. A. L. I. A

PROGRAMUL DE PAŞTI



**Cântăreţul  
poporului**

spiritual. Fiecare a avut de luptat cu dificultăţi în raport cu amploarea idealului respectiv.

Noi nu pretendem că primii am creiat ideologic idealul pentru care am sângerat şi care se realizează dela 6 Septembrie. Ne-am recunoscut înaintaşii, ne-am integrat în continuitatea istorică a generaţiilor constructive. Noi credem numai că ne-am oferit mai generos viaţa pentru realizarea acestui ideal; noi credem că am dat consistenţă, am trăit până la identificare acest ideal. Noi am crezut, în acord spiritual cu marii noştri înaintaşi şi cu toţi creatorii de istorie, că trebuie creiat un „om nou“ (da, nu surădeţi sceptic, el există şi va realiza idealul tinereţii multora dintre dumneavoastră). Noi găsim asemănări între momentul prezent al istoriei româneşti şi ceaia al istoriei germane de la începutul secolului trecut. Şi credem, la fel cu entuziasmul creator de conştiinţă naţională. Fichte, că tineretul este chemat la o imensă operă. „Pentru că voi sunteţi încă în acea vârstă, a se adresa el tinerilor, în care se pot înţelege ideile dezinteresate şi se poate înflăcăra pentru ele. Când vă a creia o vârstă mai bună decât a noastră...“ (Discursul către Naţiunea germană). Credem, ca şi marele creator de

## Maidan

Satul Maidan este aşezat la poalele munţilor dela Oraviţa. Ascuns între stânci, cu vedere liberă numai spre apus, locuitorii din cele mai vechi timpuri s'au ocupat cu minieritul şi cu cloplitul pietrei. Pe culmea dealului Brad, care mărgineşte satul dinspre Sud, şi azi se vede o lespede cu semne necunoscute săpate în ea, care după părerea lui Gr. Tocilescu reprezintă un cont de uvrieri (Steinmetzzeichen), uzitat în vremuri antice şi medievale timpurii.

Minele care găuresc dealurile Maidanului geologul Steiner le datează din timpuri romane. Caracter roman poartă şi cărămidile arse găsite în locul numit Cetate. Cum însă în faţa cetăţii, la arătură mai adâncă totdeauna se scot pietre rotunde şi săgeţi ascuţite din silex, profesorul Voinovici crede că Cetatea a existat din timpuri primitive şi că romanii au întărit-o numai.

În fine întreg hotarul e plin cu arme de topitorii, ţevi de canalizare şi numpare, cu haldine şi zeură dela operaţiuni metalurgice contemporane, care toate demonstrează activitatea minieră şi metalurgică veche şi neîntreruntă, sistată abia în timpurile mai noi. Afară de aceasta mădănenţii stiu novestii o mie de lepede în leopăstră cu boğăţile miniere ale munţilor lor.

Totuşi la Maidan vechimea crucilor nu trece de secolul XIX. Asta din două motive. Înăin, cimitirul străvechi al minierilor, care a fost situat pe coasta nordică a Bradului, cu ocazia înmăntării locului în grădini pentru lezar a fost desfiinţat. Iar crucile ei pleomănele au fost serase şi aruncate. În locul lor s'au plan-

istorie contemporană, Adolf Hitler, că „pentruca poporul nostru să nu dispară sub simptomele degenerescenţei timpului actual, treoue să creştem un om nou“. (Discurs în faţa „Tineretului hitlerist“, 1935).

Noi nu credem că tineretul trebuie să-şi piardă conştiinţa de generaţie cu un deal de împlinit. Ar fi trist să se ştearga în noi conştiinţa răspunderii unei înalte misiuni. Ar fi trist pentru noi şi-ar fi o pierdere de neînlocuit pentru neamul întreg.

Nu e bine să ni se conteste mandria de a fi aparţinut unei anumite generaţii. În istoria noastră au existat generaţia dela 1848, generaţia lui Maiorescu, generaţia războiului... Nu ca indivizi, ci ca generaţie ne încadrăm în marea armată a naţiei şi în istorie. Pentruca educaţia a depăşit idealul omului valabil în orice punct geografic, în orice moment istoric.

Noi suntem un produs al sângeului românesc într'o epocă istorică anumită, cu ualităţi şi lipşuri, dar suntem o realitate colectivă.

Am scris aceste rânduri nu pentru a răscoli patimile şi nici pentru a lovi în cei bătrâni. Am scris aceste rânduri pentru a servi adevărul şi bunele intenţii.

ALEXANDRU CONSTANT

tat pruni, ca la Cârnecea. Apoi materialul crucilor este tuful de calcar, fărâmiçois şi plin de găuri în care ploaca şi îngheţurile îşi pot îndeplini mult mai uşor opera de desăgărare.

Maidanul are şi piatră de calcar, compactă şi rezistentă, iar mădănenţii sunt foarte incuşi şi cioplituri. Ei au fasonat piatra de talie din care s'au ridicat măreţele viaducte şi ziduri de sprijin de pe linia ferată Oraviţa-Anina şi tot ei au furnizat jumătate din toată piatra de construcţie întrebuinţată la Oraviţa. (Cealaltă jumătate au tăiat-o bufenii din Oraviţa şi Ciclova).

Piatra de var însă se lucrează greu, şi pierde mult timp cu ea şi pământurile din Maidan nici pe departe nu sunt atât de bune şi atât de multe, ca bunăoară la Tievani. În general, în Caraş lefise de ordin economic nu se validează sută în sută. Pentru ceva ce-l preocupă, cărăşaul din vale cheltueşte şi timp şi bani, fără a drămii valori economice şi de multe ori în disproporţii exagerate. Dar mădănenţul sărac a stat multă vreme în contact cu lucrătorii străini, tot aşa de proletarii ca şi el, dela care a învăţat că întâu trebuie să lucreze în piatră ca să-şi câştige pâinea cea de toate zilele şi numai în al dollea rând îşi poate îndeplini pornirile pe plan artistic. Si la Anina, unde se duce să taie cărbune sub pământ, tot cu ora este plătit. Motive de ordin economic, deci, l-au împins fatal spre tuful de calcar, care se lucrează uşor şi repede, lespedele şi fetele se pot tăia cu ferestrăul cu dinti pari, de daltă numai la immodohiri este nevoe.

Şi totuşi aceeaşi strădanie se

manifestă aci, pe care am o la Tievani, sau la Secaş, tatea cea mare constă în p unui bloc de tuf mai uniformă găuri prea mari şi mai pact, pentruca dacă tăiet mereşte o gaură mare, ată nasc forme hibride ceace te compatibil cu presta buni pletrarii al mădănen

Formele, privite în liniale, sunt cele vechi — nenţii sunt foarte conse — şi din cauza materialu destul de primitive. Domi cea greacă simplă, cu var obişnuite, şi tipul de Ma braţele orizontale drepte za este tot piatră, care n te unghiuiri prea ascuţit, unele capul este mai lat le bratele. Ca element de local găsim chenarul per scriptii aplicat în lătime lor şi scrijelarea acest trei. Lateral lobii sunt e bratul vertical lobul d este mai larg, încercând nare cu o coroană. În n nu se fac în scobitura d lui, pentruca găurile p admit aceasta, ci se vo o placă de tinchea, ca vează în scobitură. Se g forme cu uşoară lăţire a dovadă că şi aici s'a căm evite influenţele străine rate.

Adevărata măestrie a nentilor se vede la cruce calcar, unde linia se pot exact şi suprafaţa se por lucra frumos. La aceste Tot nă crucea cu braţe drept au că şi latină. Câteodată brual termină rotund, sau nădat începând dela jumătatea B lvi trecut, trilobate ca lefe ta.

Întreprizi, mădănenţ p când peste muritatea p Bu încercat în calcar şi erăta braţele treflate. La încep lobli abia ştiţai, cu timă au realizat formă perfec

Blocurile sunt nume cimitirul din Maidan. În 40—50 cm, ele se confec din calcar şi din gresie t tea superioară terminat micere, dreptunghular triunghlu. Totdeauna se ză pe ele o cruce, nume morţii. Câteodată, penţu brii aceleiaşi familii, se e blocurile în construc

Tendinţă nouă, care u Pentru a preveni desear pietră de tuf, mădănenţ sit mijloc de conservare zicem așa. În timpurile d imbracă piatra în mortu ment. Evident crucile a servate n'au nimic este pectul lor cel nou. În ghinurile nu se mai pot e în claritatea inițială. Fas arată atenţie şi preocup cultul morţilor.

Grija pentru morţi e evidenţiază într'un chip dan. Sătenii căptusesc e pe toate laturile cu leş tuf. Deasupra sicriului ză alt rând de lespede de boltă, cu menirea d sa muşuroiul să se surz frumoasă pentru intere vij faţă de aceia, care sunt.

In anul 1868, s-a votat in parlamentul dela Budapesta, sa numita „lege a nationalitatilor” prin care se incuviintase popoarelor nemaghiare — majoritatea cetatenilor Ungariei — precari drepturi la administratie, Justitie si invatamant.

Deși Statul era obligat prin dispozițiile acestei legi să fie fiecărui cetățean putința de a se instrui în limba mamei sale atât în școala primară cât și în cea secundară până la universitate timp de o jumătate de veac cărmuitorii maghiari nu au voit să înființeze nici o singură școală cu limba de prețire românească, germană, slovacă sau sârbească. Din poartă, au început o prigonire fără cruțare împotriva taturor școlilor nemaghiare, îndosebi împotriva celor confesionale rânești și slovace, desfășurându-le sub felurite născociri. În alesele contele Albert Apponyi, fostul ministru de culte instrucție publică, a devenit, prin legea sa din 1907, prigonitorul școlilor românești din Transilvania și Banat, pentru care fapt a și primit o mostră deplin meritată din partea vechiului scriitor norvegian Björnsterne Björnson supranumit „Uriasul dela Nord”. Acesta n-a voit să meargă în Septembrie 1907 la congresul păcii din München, arătând într-o scurtă scrisoare tipărită prin gazeta că nu poate sta alături de mininosul propovăduitor al păcii contele Apponyi, care în congrese ține cuvântări pentru buna înțelegere între popoare, că vreme acasă la el, în Ungaria, a pornit un războiu împotriva copiilor nevârștici ai Germanilor, Românilor, Sârbilor, Slovacilor și Rutenilor. Acestă zdrăvăună palmă norvegiană, aplicată pe obrazul contelui maghiar cu atâta răsunet, în anul lumii întregi, l-a etins destul de dureros pe fostul ministru Apponyi, care s'a simțit îndemnat a-i răspunde lui Björnson că se va prezenta și la viitoarele congrese de pace. „cu capul ridicat”. Replica Norvegianului nu a întârziat a-l lăsa din nou pe trufășul conte prin cuvintele: Cine se înțește de aceasta? Când s'a prezentat vre-odată altfel un apuritor al popoarelor?... Asmulge pe copii dela limba matnă și tot atât ca a-i smulgeți mâinzi dela țâța mamei lor. tocmai aceasta e, ceace po-runcește prin legea sa contele Apponyi — cu capul ridicat... Dacă copii nu pot învăța ungrure — pentru că e o limbă grea și urmare e că nu învață mic așa, încât Ungaria arecei mai mulți analfabeți în Europa — ce are a face? Vedeti, contele Apponyi stă între e' — cu capul ridicat... In cinstea a-cestui duh ocrotitor aduce e' sum — așa își încheia Björnson răspunsul — martori și dozi dela popoarele asuprite ale Ungariei. Nu-i lucru grabnic, ci contele Apponyi le așteaptă — cu capul ridicat”.

**Instințare pentru cei nerecensați**

**Prelungirea înscrierii la recensământ**

Toți cei cari, din diferite motive, nu au fost recensați la timp, excepțional, pot să se mai înscrie, până la data de 5 Mai a. c. la Biroul local de Recensământului, din localul de efectuării.

Data peste care, nimeni nu va putea fi înscris, nici la noi, nici în București.

Atragem atențiunea locuitorilor, necensurării la recensământ, pe neașteptarea dela o datorie ce-

tățenească, atrage, după sine, și siutația de a rămâne fără carnet de Biroul Populației, care se va schimba și se va face pe baza înscrierii la Recensământul General al României 1941, carnet care va sta, deaci înainte, la baza tuturor actelor de natură administrativă.

Prefectul județului Timiș-Torontal  
Colonel ALEXANDRU NASTA

**Agricultori aduceți spre vânzare produsele voastre**  
**Chemarea Uniunii Sindicatelor agricole**

In grele vremuri de azi, agricultorii au datoria patriotică de a ușura munca pe care Conducătorul Statului și guvernul o duc pentru asigurarea hranei populației și armatei.

gători, nu au preocupat niciodată contribuția lor la opera de solidaritate națională. Ei nu vor desminti nici de această dată încrederea pe care Generalul Antonescu o are în patriotismul lor.

când Generalul Antonescu le-a asigurât liniștea fără de care nu și-a fi putut îndeplini meseria, nici culege roadele muncii lor, să contribuie din toate puterile și cu toate sacrificiile la opera pe care Conducătorul Statului o întârște.

**Organizarea unui târg internațional de mostre la Sibiu**

Sibiu, 18. — Pe planul manifestărilor economice cu caracter internațional, Sibiu a fost singurul oraș din țară, care a isbit să mențină ani în șir asemenea manifestări, ce i-au adus denumirea de „Lipsca României”.

de mostre, care se va ține probabil la sfârșitul lunii Iulie, Camera de industrie și comerț din localitate a început deja tratativele încă de pe acum.

Deaceia, Uniunea Sindicatelor agricole se adresează piugarilor mari și mici rugându-l să aducă neintârziat pentru compărare instituțiilor și persoanelor însărcinate de Stat, atât cerealele cât și celelalte produse agricole, care depășesc nevoile lor.

In ultimii cinci ani, la acest târg de mostre sibian, se puteau vedea expuse alături de produsele noastre naționale, toate făuririle tehnice germane, franceze, italiene, engleze, un-are, precum și a tuturor țărilor din protectoratul Reichului de astăzi.

Astfel proiectul de buget al acestui viitor târg de mostre a fost deja întocmit, urmând ca el să fie supus aprobării Ministerului de resort zilele acestea.

Na este iertat nimănui să se dea la o parte dela această datorie patriotică.

Agricultorii vor anunța, dar, cantitățile disponibile de cereale la Primării, Prefecturi, Cooperative, Sindicate Agricole, etc.

Răspunzând cu înțelegere acestui apel ei vor fi scutiți de măsurile administrative pe care guvernul va fi nevoit să le ia.

C. GAROFID  
Președintele Uniunii Sindicatelor agricole.

**Scutirea de taxe și impozite a întreprinderilor înființate de refugiați**

Monitorul Oficial de Joi 17 Aprilie 1941, publică următoarea decizie a comisiei centrale a timbrului:

acele noi întreprinderi înființate de muniții refugiați în asociație cu persoane din teritoriul liber, deoarece în acest caz ar urma să beneficieze de această scutire și persoane ce nu au calitatea de refugiați din teritoriul cedat, căroră legiuitorul nu a înțeles să le acorde o atare scutire.

**Bună recoltă de orez în Italia**

ROMA, 18. — Dintre toate agriculturile europene, cultivarea de orez joacă un rol de seamă numai în Italia și în măsură modestă și în Spania și Ungaria. Ultima recoltă italiană a dat un rezultat destul de bun datorită timpului prielnic și a măririi suprafeței cultivate. Recolta a fost evaluată la 8, mil. chintale față de 7,6 mil. chintale, mediul ultimilor cinci ani. Acest succes frumos permite Italiei o mărire considerabilă a exportului de orez, care a însumat până acum în genere

**PROGRAMUL DE PAȘTI LA „APOLLO”**  
**„RASCOALA MUNTILOR”**  
cu: JOHN WAYNE și CLAIRE TREVOR

**CAPITOL**

**Programul de Paști!**

**Willy Forst Operaeta**

WILLY FORST MARIA HOLST DORA KOMAR  
PAUL HORBICER LEO STEJANU Willy Forst

# ULTIMA ORA

Când s'a infățișat în ședința dietei dela Cluj (21 Iunie 1791) cererea Națiunii Române (Repraesentatio Nationis Valahicae, căreia i s'a zis în batjocură Supplex Libellus Valahorum) s'a auzit glas de clopot dela biserică cea mare vestind izbucnirea unui foc într-o mahala a Clujului. Deputații s'au ridicat să plece, spre a vedea unde s'a aprins focul. Dar baronul Messelényi i-a oprit îndemându-i să rămână, căci în dieta Transilvaniei s'a aprins un foc destul de mare, prin această îndrăzneală cerere a Românilor. Dangătul clopotului a pătruns din cea dintâi clipă în urechile baronului Wesselényi ca un cântec de prohodire a vechilor și nedreptelor privilegii nemeșești. În punctele cererii românești el a putut întrezări, fără întârziere, scântea din care urma să se aprindă înveacul XIX „focul destul de mare”, menit a curăți Transilvania de cele „șapte păcate de moarte” (3 națiuni — 4 religii) și a reaseza dreptatea istorică pe pământul Daciei Superioare, de unde fusese izgonită prin multe fărădelegi, fără a i se fi putut stărpi însă cu desăvârșire sămânța.

I LUPAȘ

## Școlile românești sub stăpânire comunistă

N'a rămas, în 22 de ani, câtun cât de mic să n'aibă școala lui. Am putea spune că s'au clădit și înființat prea multe școli în Basarabia în vremea cât acest frumos ținut a trăit înfrățit cu Vechiul Regat. Școli primare și școli secundare erau pretutindenea. Până și'n satele mari erau gimnazii, școli de meserii sau școli de agricultură. Dar în capitalele de județe, ce mărețe clădiri s'au ridicat pentru licee și școli normale și seminarii! Un adevărat palat era clădirea liceului Tehnic-Agricol din Soroca și Liceul „A. D. Xenopol”. În Bălți clădirea, isprăvită acum Joi ani, a liceului de fete „Domnița Ileana” și Seminarul erau printre cele mai frumoase din țară. Și așa în fiecare oraș din Basarabia și din Bucovina de Sus.

Și cu toate acestea, într'un ziar care apărea la Chișinău, scrie un comunist că a trebuit să umble o zi întreagă cu mașina prin județul Orhei până a dat peste o școală, iar „copiii mici n'au uziseră de școală”. Trebuie să fii comunist ca să spui asemenea neadevăruri. Dar unde sunt faptele care să urmeze spuselor sovietice din primele zile, că Basarabia și Bucovina vor avea o adevărată școală moldovenească? A lăsat ținutului răpit numele de „Moldova”, dar viața, învățătura, obiceiurile, câte le îngăduie comunismul, sunt toate rusești. Se cauă mai ales a se rusifica școala. Dacă 106 ani, cât timp a fost Basarabia răpită, locuitorii n'au învățat limba rusă, cum vor urma copiii noua învățătură când 22 de ani n'au deprins un cuvânt rusesc?

## ȘTIRI EXTERNE

Londra, 19 — Un comunicat anunță că aviația britanică a doborât — în timp de 15 zile ale lunii Aprilie — 94 avioane inamice.

LONDRA, 19. — Catedrala „Sf. tul Paul” a avut de suferit mari avarii cu ocazia ultimului raid de avioane germane asupra Londrei.

Indată ce-au intrat bolșevicii, grija lor a fost să nstrăineze limba românească. Și-au început cu școala. Toate școlile au fost îndrumate în școli începătoare și școli mijlocii. Școli de băieți și școli de fete nu mai sunt. Băieții și fetele învață la un loc. Toți elevii au fost dați cu o clasă în urmă pentru că, moldovenii fiind, s'a poartă învăța „limba patriei mame”, adică limba rusă, după cum mărturisește „tovarășul” Antosiac, Comisarul Poporului din Republica Moldovenească.

S'a trimis din Moscova la Chișinău 97.861 cărți în limba rusă, pentru 36 de obiecte, așa că școlile vor fi împănate cu slovă de învățatură comunistă — rusească. În județul Hotin, Cetatea Albă și Ismail se învață în școli în limba ucrainiană.

Școlile s'au deschis în Septembrie. La sate se învață 7 ani, la orașe 10. Peste 50% din învățători sunt evrei. Priceper deci câtă dragoste vor avea aceștia pentru limba moldovenească și cu câtă strășnicie vor lupta împotriva religiei ortodoxe.

Fiecare școală are doi directori: unul politic și unul administrativ. Acești doi directori alcătuiesc zilnic planul de lecții. În școală se dă cu înverșunare luptă contra religiei și se învață legea și credința comunistă. Această sarcină cade în grija conducătorului politic și cum evreii sunt cei mai mari dușmani ai credinței creștine. Aproape toți directorii politici au fost recrutați dintre evrei. Ceeace înseamnă că evreii îndrumază învățământul în școli.

Tinerii cari au isprăvit liceele românești au voie să urmeze la universitățile de peste Nistru numai dacă dau o declarație că 3 ani nu se vor întoarce în Basarabia, adică bolșevicii se tem că studenții reîntorși acasă, la vacanțe, să nu spuie ce fel de viață, ce fel de trai, este în Rusia Sovietică.

Toate încercările comunistilor sunt zadarnice. Norodul basarabean își va păstra limba, credința și datinele, așa cum au fost păstrate de strămoși și cum n'au putut fi înstrăinate în atâtea veacuri de dușmanii cari vremelnice au stăpânit gîlia moldovenească.

## Comunicat german

# Campania din Jugoslavia a luat sfârșit

Nu s'a putut număra — nici cu aproximare — până în prezent, cifra prizonierilor, cantitatea de material de război căzu în mâinile forțelor germane

Berlin, 19 (Rador). — Înaintul comandament, al forțelor armate germane, comunica:

După cum s'a mai anunțat, printr'un comunicat special, întreaga armată sârbă, cat mai rămăsese nedesarmată, a capitulat în seara de 17 Aprilie.

În urma acestei capitulări, campania din Jugoslavia, a luat sfârșit, în ziua de 18 Aprilie ia amiază.

Deocamdată nu se pot da cifre, nici măcar cu aproximație, cu privire la numărul prizonierilor, și la cantitatea de material, de război ce a căzut, în mâinile forțelor germane.

Ocuparea ultimelor părți, ale teritoriului sârbesc, este aproape terminată.

Pe coasta Dalmației, trupele italiene, a ocupat Ragusa (Dubrovnik) și Mostar cum și Centinge, în cursul înaintării spre sud.

În Grecia, de Nord, luptele s'au desfășurat, cu toate marile dificultăți; de teren, relele condițiuni atmosferice și distrugerile de șosele.

A fost făcuți peste 17.000 prizonieri. S'au capturat numeroase tunuri, printre care 25 grele. Au fost distruse 12 auto-mitraliere britanice.

### ALTE 5 VAPOARE DE COMERȚ, ENGLEZE, INARMATE, SCUFUNDATE

Cu prilejul unui atac, dat contra coastei, de sud-est, al vedetei rapide germane, au scufundat după cum am anunțat, patru vapoare de comerț, inarmate engleze, cu deplasare, de 13.000 tone care, navigau, într'un convoi și în același timp avariat, al cincelea vapor.

În noaptea de Joi, spre Vineri, aviația germană, a executat din nou un atac, violent contra portului, de război dela Portsmouth, luând parte la atac, puternice formațiuni de luptă.

Incendii mari au izbucnit în

regiunea portului și în docuri, provocate de tonele de bombe incendiate și explozive, aruncate de avioanele germane, pe o vizibilitate foarte bună.

Lovituri în pân, au pricinuit incendii mari și numeroase, alte incendii mai mici, la șantiere și la alte obiective, de război importante.

Avioane de recunoaștere, înarmate a bombardat peste zi, în sboruri razante, o uzină de pe coasta orientală, a Scoției, aruncând cu efect, bombe de calibrul greu și a scufundat, în estuarul Tamisei, un cargobot, de 2000 tone.

Avioane de vânat, a doborât pe coasta mării Mănecii, un avion englez, de luptă, Bristol-Beaufort.

Artileria antiaeriană a distrus, două avioane engleze, de vânat „Spitfire”.

În Africa de nord, trupele italiene și germane, au respins mai multe atacuri, câte de inamic la Sollum și mai multe încercări, de esire executate de englezi, încercuți la Tobruk.

Avioane germane, de luptă a bombardat, aseară portul Valetta, din Malta.

Noaptea trecută, inamicul a aruncat, la întâmplare, bombe incendiare și explozive, din diferite puncte, din nord.

Vestul și centrul Germaniei, cu tot avertismentul dat de aviația germană, prin ultimul atac, ultimul său atac contra Londrei, puternice formațiuni inamice a pătruns totuși până la linia de apărare, a Berlinului.

Aici focul violent al artileriei antiaeriene a împiedecat, de a-și arunca, bombele în locurile voite și de a ochi.

Patru clădiri publice, printre care figurează din nou, biblioteca națională, a fost avariată, cum și vre-o zece case de locuit.

Numărul răniților este foarte neînsemnat. În restul teritoriului german, pagubele sunt deasemenea

foarte mici.

În cursul acestui atac doborâte, șase avioane dintre care patru de artilleria aeriană, unui de un avion de vânat și unul de artillerie.

Dela 16 Aprilie, și până mineața de 18 Aprilie a distruse, 24 avioane engleze, iar numeroase alte au fost distruse pe pământ.

Numai în luptele ce s'a desfășurat la 16 Aprilie, de zona mării Mănecii, a fost vânat germane, a nouă avioane, de vânat.

În același interval, dela 16 până la 18 Aprilie date lipsă 10 avioane germane.

La 16 Aprilie, locotenentul colonel Moeldre, a câștigat 64 și 65-a victorie aeriană, colonel Galland, a câștigat 59 și 60-a victorie aeriană.

În atacul, dat de vedetele, contra coastei de a Angliei, locotenentul Moentzen, s'a distins în luptă, la comanda vedetei Zeosebit.

Atena, 19 (Rador). — Avioanele germane, a transmis:

Cercurile autorizate sunt de părere că situația, fără, evoluează defavorabil pentru armata greacă, din presiunii crescânde a forțelor germane.

Se adaugă, în aceleași zile, că „presiunea continuă, a apărării viguroasă, a forțelor greco-engleze”.

Se anunță retragerea matelor grecești și se cere, în luptă, să își păstreze calmul.

Cu privire la Batalia de la frontul Macedoniei, zărilor, că germanii, au dat atacuri masive, cu tankurile masive, în timp ce aproape de avioane ciuruiău, cu pozițiile greco-engleze.

În sfârșit ziarele de existență este înverșunată.

## Ia Atena se ține

# Consiliul de coroană pentru numirea altui președinte de consiliu de miniștri

ATENA, 19 — M. S. Regele George al Greciei a convocat, pentru azi, Sâmbătă, la orele 12, Consiliul de Coroană. Aceasta, în vederea numirii altei personalități la președinția consiliului de miniștri — în locul celui actual, care a demisionat ieri, Vineri, 18 Aprilie.